

**B KULTURWISSENSCHAFTEN**

**BD LITERATUR UND LITERATURWISSENSCHAFT**

**BDBA Deutsche Literatur**

**Personale Informationsmittel**

**Karl MAY**

***Briefwechsel***

**EDITION**

**20-2** ***Briefwechsel mit seinen 'Kindern'*** / Karl May. - Bamberg ; Radebeul : Karl-May-Verlag. - 18 cm. - (Karl May's gesammelte Werke und Briefe ; ...)

**[#6898]**

Bd. 1. 1896 - 1909 : Briefe von und an Lu Fritsch und Adolf Droop, Marie und Ferdinand Hannes sowie Willy Einsle / hrsg. von Hartmut Vollmer, Hans-Dieter Steinmetz und Florian Schleburg unter Mitwirkung von Wolfgang Hainsch. - 1. - 3. Tausend. - 2020. - 608 S. : Ill., Faks., Kt. - (... ; 95). - ISBN 978-3-7802-0095-2 : EUR 25.00

Das jährliche Gesamtverzeichnis des Karl-May-Verlags u.d.T. ***Rauchzeichen*** enthält immer am Schluß, und so auch in der Ausgabe 2019/20, eine ausklappbare dreiseitige Übersicht über die lieferbaren Bände der Reihe ***Karl May's gesammelte Werke und Briefe*** mit Miniaturabbildungen dieser Deckelbilder mit der laufenden Bandnummer und dazu in mehreren Zeilen Piktogramme, die Informationen zu folgenden Sachverhalten bieten: *für die Jugend geeignet, Handlungsorte* (differenziert nach *Wilder Westen, Südamerika, Orient, verschiedene Länder*), *zusammengehörige Bände, Hauptgestalten* sowie, ob auch als *Hörbuch* und/oder *Taschenbuch* lieferbar. Der letzte „für die Jugend geeignete“ Band ist Nr. 50 ***In Mekka***,<sup>1</sup> und ab Bd. 91

---

<sup>1</sup> Ansonsten empfiehlt der Verlag auf S. 6 - 7 des genannten Gesamtverzeichnisses als „de[n] idealen Einstieg für Kids“ die „sieben Bücher“ [, die] Karl May ausdrücklich für die Jugend geschrieben hat“: abgebildet ist der Einband von Bd. 35. ***Unter Geiern*** und Bd. 26. ***Der Schatz im Silbersee***. Der Preis beträgt je EUR 22.00. Da die heutigen „Kids“ sicher ein wesentlich höheres Taschengeld erhalten, als der Rezensent in den frühen 1950er Jahren, wird sie das potentiell nicht vom Kauf abhalten, auch wenn sich der Rezensent sicher ist, daß diese Käuferschicht wesentlich kleiner ist als vor sechs Jahrzehnten. Jedenfalls waren damals die Bände bei einem Preis von je DM 7.50 nicht ohne weiteres erschwinglich; aber es gab ja - anders als heute - noch kommerzielle Leihbüchereien, die den Band für 20 Pfennig pro Woche aushändigten. Darunter waren übrigens nicht nur Bände in

handelt es sich allesamt um Briefausgaben, die sämtlich in **IFB** besprochen wurden,<sup>2</sup> so wie jetzt der neueste Bd. 95, dem im Herbst 2020 Bd. 96 folgen soll, die beide - um einen heutigen Begriff zu verwenden, die „Fanpost“ an den Autor zusammen mit ausgewählten Antwortbriefen von Karl May und seiner Frau publizieren. In der Tat ist das alles kein Lesefutter „für die Jugend“, sondern solches für gestandene Philologen, allen voran für den an erster Stelle genannten Hartmut Vollmer,<sup>3</sup> der an der Universität Paderborn lehrt und der mehrere Bücher über Karl May veröffentlicht hat.<sup>4</sup> Er zeichnet

---

der klassischen Aufmachung der Ausgabe des Karl-May-Verlags, sondern auch noch solche aus dem Verlag Fehsenfeld. - So viel als Erklärung dafür, warum der Rezensent auch heute noch meint, sich mit Karl May zumindest rezensierend befassen zu sollen.

<sup>2</sup> **Briefwechsel mit Friedrich Ernst Fehsenfeld** / Karl May. - Bamberg ; Radebeul : Karl-May-Verlag. - 18 cm. - (Karl May's Gesammelte Werke und Briefe ; ...) [9322]. - Bd. 1. 1891 - 1906 ; mit Briefen von und an Felix Kraus u.a. / hrsg. von Dieter Sudhoff unter Mitwirkung von Hans-Dieter Steinmetz. - 2007. - 544 S. : Ill. - (... ; 91). - ISBN 978-3-7802-0091-4 : EUR 15.90. - Rez.: **IFB 07-2-402** <http://swbplus.bsz-bw.de/bsz271735147rez.htm> - Bd. 2. 1907 - 1912 ; mit Briefen von und an Felix Kraus u.a. / hrsg. von Dieter Sudhoff und Hans-Dieter Steinmetz. - 2008. - 479 S. : Ill. - (... ; 92). - ISBN 978-3-7802-0092-1 : EUR 15.90. - Rez.: **IFB 08-1/2-184** <http://swbplus.bsz-bw.de/bsz271735147rez-1.htm> - **Briefwechsel mit Joseph Kürschner** : mit Briefen von und an Wilhelm Spemann u. a. / Karl May. Hrsg. von Hartmut Vollmer, Hans-Dieter Steinmetz und Wolfgang Hainsch. - 1. - 3. Tausend. - Bamberg ; Radebeul : Karl-May-Verlag, 2013. - 639 S. : Ill., Kt. ; 18 cm. - (Karl May's gesammelte Werke und Briefe ; 94). - ISBN 978-3-7802-0094-5 : EUR 19.90 [#3274]. - Rez.: **IFB 13-3** <http://ifb.bsz-bw.de/bsz392978520rez-1.pdf> - **Briefwechsel mit Sascha Schneider** : mit Briefen Schneiders an Klara May u.a. / Karl May. Hrsg. von Hartmut Vollmer und Hans-Dieter Steinmetz. - 1. - 5. Tsd. - Bamberg ; Radebeul : Karl-May-Verlag, 2009. - 542 S. : Ill. ; 18 cm. - (Karl May's gesammelte Werke und Briefe ; 93). - ISBN 978-3-7802-0093-8 : EUR 19.90 [#3294]. - Rez.: **IFB 13-3** <http://ifb.bsz-bw.de/bsz310260124rez-1.pdf>

<sup>3</sup> **Sämtliche Werke** : in fünf Bänden / Franz Hessel. Hrsg. von Hartmut Vollmer und Bernd Witte. - Hamburg : Igel-Verlag Literatur & Wissenschaft. - 22 cm. - ISBN 978-3-86815-580-8 : EUR 219.00 [#3537]. - Bd. 1. Romane / hrsg. und mit einem Nachwort versehen von Bernd Witte. - 2., aktualisierte und erw. Aufl. - 2013. - 466 S. - ISBN 978-3-86815-581-5 : EUR 46.90. - Bd. 2. Prosasammlungen / hrsg. und mit einem Nachwort versehen von Karin Grund-Ferroud. - 2., aktualisierte und erw. Aufl. - 2013. - 463 S. - ISBN 978-3-86815-582-2 : EUR 46.90. - Bd. 3. Städte und Porträts / hrsg. und mit einem Nachwort versehen von Bernhard Echte. - 2., aktualisierte und erw. Aufl. - 2013. - 410 S. - ISBN 978-3-86815-583-9 : EUR 44.90. - Bd. 4. Lyrik und Dramatik / mit einem Nachwort hrsg. von Andreas Thomasberger und Hartmut Vollmer. - 2., aktualisierte und erw. Aufl. - 2013. - 362 S. - ISBN 978-3-86815-584-6 : EUR 42.90. - Bd. 5. Verstreute Prosa, Kritiken : mit Zeittafel, Bibliographie und Nachwort / hrsg. von Hartmut Vollmer. - 2., aktualisierte und erw. Aufl. - 2013. - 405 S. - Bibliographie Franz Hessel S. 361 - 405. - ISBN 978-3-86815-585-3 : EUR 42.90. - Rez.: **IFB 14-2**

<http://ifb.bsz-bw.de/bsz077059719rez-1.pdf>

<sup>4</sup> [https://www.karl-may-wiki.de/index.php/Hartmut\\_Vollmer](https://www.karl-may-wiki.de/index.php/Hartmut_Vollmer) [2020-04-21].

auch das umfängliche *Vorwort* (S. 5 - 46), aus dem nicht hervorgeht, was die anderen auf dem Titelblatt genannten (Mit-)Herausgeber beigetragen haben.

„Es gehen täglich ca. 60 - 80 Briefe von meinen Lesern bei mir ein, die ich alle beantworten muß“, schreibt Karl May 1897.<sup>5</sup> Die vorliegende Ausgabe bietet aber keinen breiten Querschnitt durch diese tägliche Fanpost, sondern beschränkt sich auf den Briefwechsel mit den im Titel genannten Namen von „fünf jungen ‚Geistes und Seelenverwandten‘“, die „dem Schriftsteller einst am nächsten standen“ (S. 7). Sie werden im weiteren Verlauf des Vorworts in nicht gerade übersichtlicher Weise als Person und in ihrer Beziehung zum Schriftsteller und seiner Frau vorgestellt. Diese Personen sind auch deswegen von Bedeutung für Karl May, weil sie in jenen Jahren, in denen er sich in zahlreiche Prozesse verwickelt sah, um seine Verteidigung bemüht waren.<sup>6</sup> So hätte es der Rezensent begrüßt, wenn der Herausgeber in einem gesonderten Anhang Kurzbiographien dieser Personen und ihrer Schriften geboten hätte.<sup>7</sup>

Die Briefe, die „unabhängig von den Korrespondenzpartnern, chronologisch“ abgedruckt sind (S. 45), wurden „für die vorliegende Edition noch einmal an den Originalen bzw. an den Kopien der Originale textkritisch überprüft, ggf. korrigiert, durch neu entdeckte Briefe ergänzt und auf dem aktuellen Stand der May-Forschung neu kommentiert“ (S. 44). Teils waren sie bereits an entlegenerer Stelle und teils auch nur in Auszügen publiziert worden. Quelle ist vielfach das „Archiv der Verlegerfamilie Schmidt“ (ebd.). An den eigentlichen Briefwechsel schließt sich noch der Abdruck dreier kürzerer Texte von W. Einsle und M. Hannes an (S. 594 - 608). - Auf den für den Herbst 2020 angekündigten Folgeband wartet der Rezensent gern, auch wenn er sicher ist, daß er die Nr. 100 der Reihe nicht mehr erleben wird.

---

<sup>5</sup> Zitat mit Quellenangaben S. 5, Anm. 4. - Ob diese Zahl zutrifft oder potentiell übertrieben ist, erfährt man hier nicht.

<sup>6</sup> Vgl. **Rudolf Lebius - Karl May: die Lu-Fritsch-Affäre** : [Veröffentlichung des Fachausschusses zur Sicherung von Maybiographika] / Jürgen Seul. - 2., überarb. Aufl. - Husum : Hansa-Verlag, 2009. - 190 S. : Ill. ; 30 cm. - (Juristische Schriftenreihe der Karl-May-Gesellschaft ; 3). - ISBN 978-3-920421-98-8 : EUR 12.95. - Inhaltsverzeichnis: <https://d-nb.info/99234705X/04> - **Die Akte Rudolf Lebius** : auf den Spuren eines Skandaljournalisten zwischen Kaiserzeit und Drittem Reich : eine Biografie / Jürgen Seul. - Bamberg ; Radebeul : Karl-May-Verlag, 2019. - 409 S. : Ill. ; 22 cm. - ISBN 978-3-7802-0565-0 : EUR 29.90. - Inhaltsverzeichnis: <https://d-nb.info/1172999953/04>

<sup>7</sup> Auf S. 554 ist das Titelblatt einer frühen Monographie über Karl May abgebildet: **Karl May** : eine Analyse seiner Reise-Erzählungen / von A. Droop. - Cöln ; Weiden : Frenken, 1909. - 199 S. ; 8°. - Reprint: **Karl May** : eine Analyse seiner Reise-Erzählungen / von A. Droop. - Reprint der 1. Buchausg. Cöln-Weiden, Frenken, 1909 / [hrsg. von Lothar Schmid]. - Bamberg : Karl-May-Verlag, 1993. - 199, 15 S. ; 19 cm. - ISBN 3-7802-0281-6. - Lu Fritsch, deren Schriften die DNB unter Marie Luise Droop (1890 - 1959) verzeichnet, war später auch in der Filmbranche tätig und hat zudem Romane von Edgar Wallace übersetzt:

<http://d-nb.info/gnd/104908955>

QUELLE

Informationsmittel (IFB) : digitales Rezensionsorgan für Bibliothek und Wissenschaft

<http://www.informationsmittel-fuer-bibliotheken.de/>

<http://informationsmittel-fuer-bibliotheken.de/showfile.php?id=10268>

<http://www.informationsmittel-fuer-bibliotheken.de/showfile.php?id=10268>